## 香港方物誌

●葉林豐著●

### 香港的哺乳類物

但現在久已在島上絕迹了，據說在港外荒蕪人烟的小島上，可能還有這種野猴存在。

### 香港的對馬騮

外江人呼馬騮爲猴，據說一百多年以前，香港島和附近各小島上，本有野馬騮甚多，十九世紀中葉，到港來遊歷的歐洲旅行家，尚有關於這情形的紀載，一八六六年，著名的動物學家斯溫荷氏曾記載，在香港港內的許多小島上，都可以發現猴類的蹤跡，後來他在一八七零年將捕得的香港野生馬騮加以研究，說牠們是石猴，擬了一種科學上的類名，並加以解釋道

此種石猴可以在香港附近多數的小島上發現，它們頗似印度種的恆河猴尾巴特別短，剖腹曬乾了的猴乾，當時掛在香港和廣州藥材店的天花板下，猴骨也被當作藥料來出售……

這種野馬騮不僅香港一帶有，牠們分佈的區域頗廣，從印度以至中國大陸的長江以南都有。

香港一帶的野生的馬騮，我們從舊時的新安縣志，上也可以得到佐證．新安即今日的寶安，當時的香港島是屬於新安官富的管轄的，縣志云：（一）

---

▲近郊商業樓，近百貨商場，銀行，每月收租八百五，有批，要價八萬五。

▲格蘭維夾十二街入息屋，排列十三個，每月收租七百七，若兼顧住客膳宿收入更好，連傢具實業要價五萬七千五

▲二三睡房住屋多間，土庫間好，銀期有商量。

▲商業樓入息屋，柏文及菓舖多間，歡迎垂詢。

▲柏文區街角66×1.0現有藥舖及聯房三組要價十萬。

Montgomery Yen Ltd. 公司電話 879-6111

馮本傑
BEN T. FENG
住家電話
224-5033

---

## 中醫李道生

現寓片打街東四五九
電話二五四・三二七三
曾在香港行醫數十餘年經驗

風濕膝痛　筋骨腰痛
手足痲痺　新舊跌打
腎虧腸痔　夜多小便
眼矇眼水　耳聾耳響
鼻淵鼻血　婦女血虛
頭痛頭暈　胃腸腹痛
三消甜尿　皮膚痕癢

---

## 訪英雄相命

時運如夢[illegible]
失運似[illegible]虫
曾在林榮、阮稽、特比蒙王高陶公
何[illegible]相行在其中
周道雲城多除去　香港華市訪英雄
中西學敍哲學　外埠批命郵寄
片打街東一〇〇號新亞旅社候約
電話：六八五・九〇六四

---

## 亞洲園

ASIA GARDEN Restaurant
173 E. PENDER ST., VANCOUVER.
TEL: 682-6342

午市茶點
各式精美點心，完全符合香港一流標準，每款由三毛半起。
點心部主理人：余森

晚飯酒菜　豐儉隨意
小菜每款由一元起，宴會菜席，每席由三十餘元起（足十位用）華麗禮堂可設五十席。
廚務負責人：周江

僑胞及社團惠顧　無任歡迎

---

## 大西方米廠

新出品
五羊牌正絲苗米
最合飯館採用
請試嘗，請比較
華埠各雜貨公司代理
卡城代理：建生公司

---

擴遷新址

北美洲針灸學院

## 梁覺玄

4584 Fraser St.
Phone 879-3022
Vancouver 10, B.C. （近 E. 30 Ave.）

新近組成北美針灸學會與世界各地針灸學術交流，已蒙政府批准立案

---

## O.K. 傢私公司

溫哥華奇化街式五六號
電話：六八七・七一式七
六式三〇、三二五式

單双人床大平賣
廉價修理T.V.
電視機、收音機、及各種無線電器

---

## 榮卓公司

電話：式五四・七九式三

承接內外
裝修油漆
土庫間格
新建重修
免費估價
大小工程
壹律歡迎

---

## 王大衛煤氣工程

省府執照，專科裝修煤氣爐，熱水爐及餐館煤爐，修理水喉，衛生水廁，取價相宜，服務週到。
電話：三式七、九五九九

---

雲埠中國藥行
片打街壹百五十四號
CHUNG KUO YORK HONG
154 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.

**鹿尾羓補丸**（每合十元大百粒　合五元式百八十粒）

鹿尾羓補丸，可能是治病靈丹，可能[illegible]氣血，安精神，消除風濕骨痛，凡食欲不振，消化不良，胃痛，腰痛，眼花，耳鳴，夜多小便，服之可能有效，久服身體日見強壯，轉老還童，可能延年益壽，病者，人在五十前後，氣血兩虧，每遇天時變動，則發牛骨痛，坐臥不寧，而年已老邁，因消化力弱，大便不正常，夜多小便，此爲腎病與腎病發生之象徵，若亂投藥石，藥不對症，則枉化金錢，無補於事，此丸特針對上述病源，選用上等藥材製成，可能補身，除病良藥，試辦庄十元壹盒，價格高昂，求能普遍，本號志在濟世職名，改裝小盒，以發人群試辦，每盒五元，能服七日服有效時然後多購可能使身體轉弱爲強

**紅色補丸**　每盒五元　三十粒　的實職名　每服一粒
能後大腸四點鐘，氣力流行，精氣補血，可能幫助轉弱爲強，用過方知功效。

**消毒丸**　每盒三元
此丸可能減小腸[illegible]骨痛，[illegible]新[illegible]瘡

**皮膚止癢膏**　每盒二元
可能解決皮膚發[illegible]癢，各種[illegible]

---

Bank of Montreal
The First Canadian Bank

## 滿地可銀行

華埠支行新址片打街東一七八號

華埠最老
資格之銀
行！
五十年來
專誠服務
華商仕女

## 新到保險箱

歡迎租賃
餘額無多
申請從速

經理：馬國材
Manager T. Mah
電話：684-1357

---

## 廣萬生雜貨發行

KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE MU 3-3032

## 端午節大減價

酬謝顧客光顧盛意
由六月壹號起雜貨，藥材丸散，磁器，壹律照原價九折優待一星期
（米，肉類，生油，即食麵特價）

---

## 片打實業公司

本號代理各種燕梳　實業買賣　房屋按揭　代收租務

Pender Realty & Insurance
— Agencies Ltd. —
627 MAIN ST., MU 2-1851
Vancouver, B.C.

梁一發 FA 5-1844　黃國榮 325-7450　梁鐵武 32[illegible]-3757

[illegible] 2[illegible]-[illegible]7

[illegible] 2[illegible]-8[illegible]

商業樓宇　各種燕梳
新舊房屋　大小柏文

▲近[illegible]市定及[illegible]街合法分層十四年新[illegible]四十四尺屋主平賣式萬九千九百元（梁鐵武）

▲十式街東大舖面商業樓地濶壹百式十尺每租壹萬六千五百元先交五萬元（梁一發）

▲緬街兩年新商業樓屋主有[illegible]睡房柏文自住全年入息一萬式千七百元[illegible]（梁[illegible]）

▲十式街十年新柏文六組有兩睡房位置好，售價十八萬五千元先交五萬元（梁一發）

▲金臣街街角菜舖每日生意壹百六十元平賣一萬式千元（梁鐵武）

▲[illegible]街街角商業樓壹間大舖面上下舖有屋另外有十二組兩房地濶九十五尺年租式萬式千七百元全價一十四萬元（梁鐵武）

▲西區金臣街中型菜舖每日生意一千元舖租一百元全價式萬六千元另點貨（梁鐵武）

▲列治文區兩年新三個睡房至土庫屋一間地濶[illegible]街角位置全價爲[illegible]萬式千九百元（黃國榮）

▲柏架街上下兩層有屋全價式萬一千元（黃國榮）

▲本號代理人壽火險房屋汽車等各種保險公道保證安全（梁鐵武）

公證人　梁鐵武

---

## 中醫陳式永胖

統理男婦兒科針灸方脈
現寓：八五〇東二十三街
電話：八七四、一式四五

本人畢業於祖國
曾在 廣州 澳門
香港業醫式十餘
年專科電針療法
專　治
半身不遂　手足痲痺
風濕痛症　哮喘咳嗽
胃痛頭痛　腎虧腰痛
外感傷寒　神經衰弱

---

FAIRVIEW MOTORS
7th & Heather St.,
VANCOUVER 9, B.C.
Phone 872-5545

本號專門油漆車身，用焗爐烘乾，并有各項機件供應，快捷安當，并專門修理撞車損壞及辦理保險補回手續，免費估價。
經理人潘錫[illegible]

---

## 東方花舖

Oriental Florists
251 E. Pender St.,
Vancouver 4, B.C.
Tel. 681-3448　681-3449
晚間 266-5159

本號常備
四季時花
盆景栽花
花牌花籃
喜筵柏花
大小喜慶
結婚花球
孔頭敬花
襟頭名花
各樣具全
特款花圈
價錢克己
工誠精美
僑胞光顧
無任歡迎

---

## 雅園茶室

地址：跑路街二百七十號
電話：六八八・六五二七

精製
中西點心
龍鳳喜餅
賀壽桃飽
宴會茶點
中秋月餅
特設隨意小菜

---

## 南華麵廠

TOP-VALU FOOD PRODUCTS LTD.
136 Powell St., Vancouver 4, B.C.
PHONE 683-0733

各種鮮麵
日日生鮮
超等乾麵
爽滑可口
新型機器
名師精製
大小光顧
均極歡迎

---

## 平安搬運公司

P. O. TRANSFER
218 E. Georgia St,
Vancouver 4, B.C.

代辦碼頭寄取行李貨物手續，住屋傢私，大小鋼琴舖戶大小箱櫃，概行接運機房貯物，購有保險保障工作週到，價錢克己，
電話 684-7677
夜間電話 874-7072
司理人林普安

---

## 元昌肉食公司

DOLLAR MEAT STORE
266 E. PENDER STREET
TEL. 681-1052

巧製
馳名琵琶鴨
掛爐鴨
脆皮大乳鴿
爽嫩白切雞
美味桂花腸
鮮明肉類
承接金猪

逢星期四營業至下午四時收市

---

## 黃炳超會計服務所

BING C WONG & ASSOCIATES
Accounting & Taxation Service
164 E. Pender St., Vancouver 4, B.C
電話：682-7561　682-7562

專辦
入息稅項
月結年結
會計事務
每月按時上門服務
特設電腦計算機助理
兼協助
投資交易
物業管理

---

## 英皇電器修理工程

合格牌照，新裝電火，
免費估價，電器修理。
日夜服務・電式五五・五三三式 宋鴻留

---

## 花旗麵廠

NORTHWEST FOOD PRODUCTS LIMITED
35[illegible] Powell St. Vancouver 4, B.C. Phone: 684-9820

五磅[illegible]扎
花旗乾麵
雲吞乾麵
花旗炸麵
蒸汽炸麵
蒸汽鮮麵
鮮雲吞皮
鮮春捲皮
新鮮蛋麵
孝選餅仔

零沽批發兼辦歡迎

---

## 華仁蛋撻　中秋月餅

地址：片打街六一九號
電話：六八一・八〇一七